



FORGYA

Lama d'aria per pulizia vetro

Air blade for glass cleaning
Lame d'air pour le nettoyage des vitres
Luftmesser zur Reinigung der Scheibe
Cuchilla de aire para la limpieza de cristales
Faca de ar para limpeza de vidros

Ermetica

Airtight
Étanche
Raumluftunabhängig
Hermética
Hermética

Top in pressofusione

Die-casting top
Top en moulage sous pression
Druckguß-Oberteil
Top de fundición a presión
Topo fundido sob pressão

Maniglia rimovibile

Removable handle
Poignée amovible
Abnehmbarer Griff
Asa extraíble
Alça removível

Camera di combustione in acciaio

Steel combustion chamber
Chambre de combustion en acier
Stahlbrennkammer
Cámara de combustión de acero
Câmara de combustão de aço

Braciere in ghisa con spoiler

Cast iron brazier with spoiler
Brasier en fonte avec déflecteur
Gusseisen Kohlenbecken mit Spoiler
Brasero de hierro fundido con spoiler
Braseiro em ferro fundido com spoiler

Ampio serbatoio pellet

Large pellet tank
Grand réservoir à granulés
Grosser pellettank
Tolva pellet de gran capacidad
Tanque de pellet de grande capacidade



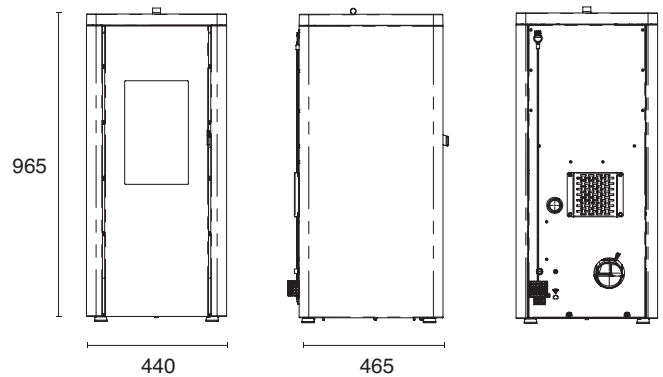
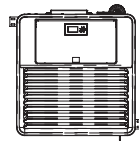
Optional



Display LCD



Telecomando / Remote control / Télécommande
Fernsteuerung / Control remoto / Controle remoto



Download Area



Chiusura ad asola in pelle
Leather buttonhole closure
Fermeture à boutonnière en cuir
Leder-Knopflochverschluss
Cierre de ojal de cuero
Fecho de ilhó em pele



Solo Italia / Italy only

MAX - MIN



FORGYA7-FO
180 m³

FORGYA8-FO
215 m³

Potenza globale / Heat input / Puissance thermique totale Thermische Gesamtleistung / Potencia global / Potência global	kW	7,7 - 3,7	9,2 - 3,7
Potenza nominale / Nominal heat output / Puissance nominale Thermische Nennleistung / Potencia nominal / Potência nominal	kW	7,0 - 3,4	8,3 - 3,4
Consumo orario pellet / Pellet hourly consumption Consommation horaire de granulés / Pelletverbrauch pro Stunde Consumo horario de pellets / Consumo de pellet por hora	Kg - h	1,6 - 0,8	1,9 - 0,8
Efficienza / Efficiency / Rendement / Ausbeute / Eficiencia / Eficiência	%	91,6 - 90,8	91,6 - 90,3
Diametro entrata aria / Air inlet tube / Entrée diamètre d'air / Durchmesser des Lufteinlasses / Diámetro de entrada de aire / Diámetro da entrada de ar	Ø mm	40	40
Diametro uscita fumi / Smoke outlet tube / Sortie diamètre fumée Durchmesser Rauchabzug / Conducto de descarga de humos / Saída de fumos	Ø mm	80	80
Capacità serbatoio pellet / Tank capacity / Capacité réservoir granulés Fassungsvermögen Pelletbehälter / Capacidad del depósito de pellets Capacidade do reservatório de pellet	Kg	15	15
Autonomia / Autonomy / Autonomie / Autonomie / Autonomia / Autonomia	h	20 - 10	20 - 8,5
Potenza elettrica di esercizio / Nominal power input / Puissance absorbée nominale / Nennleistung / Energía eléctrica para ejercer / Entrada de potência nominal	W	330 - 53	330 - 54
Peso / Weight / Poids / Gewicht / Peso	Kg	55	55



ANTHRACITE